

LANDSMALSARKIVETS FRÅGELISTOR 38:1

38:1. GOTLÄNDSKA VÄXTNAMN.

Visby 1947. Gotl. Allehandas Tryckeri.

Förord.

Denna förteckning över gotländska växtnamn, vilken även är avsedd att användas såsom frågelista, bygger huvudsakligen på samlingar av C. och P. A. Säve och M. Klintberg samt Gotlands landsmålsförenings samlingar (i Landsmålsarkivet). På senaste tid ha samlingar gjorts av fil. lic. Bengt Pettersson från flera socknar, av fru Alma Nyström från Garda samt av författaren Gustaf Larsson från Norrlanda, vilka jag härmed tackar för deras bidrag. För bidrag till tryckningskostnaderna har jag att tacka Sällskapet för gotländsk forskning i Visby. De latinska namnen äro i enlighet med 23 uppl. av Krok-Almquists flora.

Avsikten med frågelistan är att kontrollera de redan upptecknade växtnamnen och klarlägga deras geografiska utbredning på ön samt möjligheten finna flera inhemska namn. I samband med växtnamnen frågas även efter växternas användning i hushållet, såsom medicin för människor och djur, samt till färgning, deras roll i folktron etc.

Växter efterfrågas också i Landsmålsarkivets frågelistor Tibast, Årsmärken för jordbruket, Växterna och deras livsbe-
tingelser samt Växtfärgning. Flera frågelistor över svenska växtnamn äro under utarbetning, närmast för Småland, Öland och Östergötland.

Uppsala i april 1947.

Herbert Gustavson.

1. Familj COMPOSITAE.

1. Burrar (-år) allm., burrablad (Fårö S), *Arctium minus*.
4. Mariätisslä Lau, *Carduus Marianus*. Odlad.
- 4—5. Håntisslä; putt-tisslä; tåntisslä; vasstisslä, *Cirsium vulgare* (o. *Carduus crispus?*) m. fl.
Håitisslä (Fårö), *Cirsium palustre*.
Styngkorn (Linné), fröna av *Silybum marianum*.
Odlad. Anv. som medicin mot håll o. styng.
6. Skärdä (S); ängs-skädä (-skärdä); skär, ängi-skär (Fårö S), *Serratula tinctoria*. Färgväxt.
8. Båsmanshattar; blå akarros; blå sedblämmå; blåblämmå, sedesrosor, *Centaurea cyanus*.
Kalräis(e); hästknupp (No. Gtl.); horpäiskar, *C. scabiosa*.
13. Solsiek; solsiekä, *Calendula officinalis*.
19. Ryllikä, röllikä; sletekrist (Fårö), *Achillea millefolium*.
Anv. att koka te på; att koka till korna som medicin; att lägga i dricka.
20. Sankt Hans-blommä, Sankthansrosor; gäul' akarrosar; gäul prästkrage, *Anthemis tinctoria*.
Anv. att färga gult med.
21. Kamelblomä, kanelblomä; maträ, *Matricaria chamomilla*.
Maträ, maträ; prästkrage, *M. inodora*.
"Matru tärkäs, bros sundar, me salt u tjärä, ti gi lambi" (Gothem).
22. Väit akarros; väitar prästkrage; älskeblämmä, *Chrysanthemum leucanthemum*.
Maträ, *C. parthenium*. Odlad.
Krydd-morä, *C. coccineum*. Odlad.
23. Råinfan(ä); råinifanä (Fårö), *Tanacetum vulgare*.
Läkeört för kreatur. Användning? Färgväxt (grön färg?)
Balsar, *T. balsamita*.
Muskdore, *T. crispum*.
24. Dunä, dunä; lunä, grabom (Sundre), *Artemisia vulgaris*.
Läkeört. "Dunä jär bra för ko u kunä." Dunä u libbastuck (el. tarald) kokäs ihop u gis konar in, när di kalvar för ti yppnä mjölkädru (Lau). "Han skäräs pa jakubsdag" (Gothem).
Gubbskäg; avrütä, *A. abrotanum*. Odlad.
Malört, *A. absinthium*.

Anv. till medicin. Skulle plockas midsommartid. Användes även som "kyldknipen" i st. f. humle på dricka. Amäur (S), *A. rupestris*.

- Strand-ammar; sveingras, "svingräs" (CS); gubbskäg, *A. maritima*.
25. Släkgras, skärvgras, *Senecio vulgaris*.
 28. Hästho; hästskoblada, -blämmar, *Tussilago farfara*.
 32. Kattassar (kattbain, -föitar), *Gnaphalium dioicum*.
 33. Amiur (CS), *Filago montana*.
 34. Krakföitar (CS), "kräkfötter" (Linné), *Inula salicina*.
 37. Sjö-gras, *Aster tripolium*.
 39. Gatblämmår, gatrosår (Lau), villtusnskön; täusnskön; vintanarrar (?), *Bellis perennis*.
När de gamblä fick säi Gatblämmår i gynningän pa april, da blai de kalda ladi u saina summer (Lau).
 40. Skärvblämmar, *Tragopogon pratensis*. Varför skorv-?
 41. Lambtungar, *Scorzonera humilis*.
 42. Sväinblämmå, Sväinros, Skärvblämmar, gasgras (CS), gasungegras (CS), *Taraxacum vulgare*.
Bladen och saften botade man sår med.
 48. Fäittisslä; blaut-tisslur (Fårö), söttisslä (?) (Fårö), *Sonchus arvensis* o. *S. asper*.
 53. Källingräis(e) (Sö. Gtl.); horpäiskar, *Cichorium intybus*.

2. Familj CAMPANULACEAE.

2. Båsmanshattar; blåhattar, blåtåttar; kluckarehattar (Fårö), koskällar (Gothem), blåknupp; fingartåttar; fingarhattar; tumlingtåttar; tummetåttar; blå säckartåppar, *Campanula rotundifolia* o. *C. persicifolia*.
Smidabloma (Fårö S), *C. glomerata* (?).
Råttkrut (CS), *C. trachelium*.

3. Familj CUCURBITACEAE.

1. Gräske (S), pumpa, *Cucurbita pepo*.

4. Familj DIPSACACEAE.

2. Sletkalar; slättare-gubbar (S); ängsgubbar; blåskallar; båsmanhattar; sugblomä (?); Päukens avbit (Lmf), *Scabiosa succisa*.
När di kummar äut skall sigdn skräuäs pa. Di prøväd, um sigdn bait (Lau).
Graknappar (Garde), *S. arvensis*.

5. Familj RUBIACEAE.

2. Vändelrot; kattrot; anälkrot, *Valeriana officinalis*.
Läkeört. Gavs åt hästar för att de skulle bli "rauska" (pigga och matfriska). Kattor, som åto roten, blir liksom konstiga och rusiga.
3. Hyll; hylleträ (S); fäulbom, "fläder", *Sambucus nigra*.
"Fläddarté", som medicin? Trädets saft mot sjuka ögon. Ej bra att hugga ner "hylleträ".
4. Kvalkebar; kvalke, -bärstrei (Vaml. etc.); kålkåna-trei, -bär (Fårö); kobärsträi; kobär; bainvid (?), *Viburnum opulus*.
5. Tröil; träil; snäibär, *Lonizera xylosteum*.
Träil anv. till räivbugar.
6. Linnéa, *Linnaea borealis*.
8. Tin, tinar; tinå, -år; tingras; bindiburrå (Fårö); snärgras; faitmärrå, märrå (fröna: tinar), *Galium aparine*.
Madrå, matrå; väit' sörrénar, *G. boreale*.
Jungfru Marie sänghalm; gäul' sörrénar, *G. verum*.
Matrå, *Asperula tinctoria*.
Färgväxt! (röd färg av matrå och sur drieka).
Madrerytt.

6. Familj OLEACEAE.

2. Sörrén, *Syringa vulgaris*.
Var det någon bemärkelse med en syrenblomma med udda antal blombblad?
4. Ask, äsk; äske (virket); slokask (hängask), *Fraxinus excelsior*.

7. Familj CONTORTAE.

2. Skräddarnälkar, villnälkar, *Erythraea vulgaris* (o. *centaurium*).
3. Trifolium; träifolium; treifoliumsbladar, *Menyanthes trifoliata*. Koktes dekokt på mot dålig mage.
6. Krakgras (Ö. Gotl.); kraklaug (Tofta); luppgras; allvargras, allvarpinnår (Vaml.); tulkagrass (Fårö), *Cynanchum vincetoxicum*. Anv. mot lopper.

8. Familj BORAGINACEAE.

2. Förgät mi aj, *Myosotis (arvensis o. palustris)*.
4. Prästläus, *Cynoglossum officinale*.
6. Rättkräut (Lmf.), *Anchusa officinalis*.

14. Majstängar; (blå) akatåpsar; blååpsar; blååpsar; sugåpsar, sugblåmmar; brummsvaigar, *Echium vulgare*.
Blad och blommor kunde kokas till korna.

9. Familj LABIATAE.

1. Myntå (rikti myntå), *Mentha gentilis*.
Anv. De torkade bladen som kryddor i blodmat m. m.
Pylsmyntå, russmyntå, *M. aquatica o. arvensis*.
Kråusmyntå, russmyntå; jårdhumle, *Mentha aquatica*.
Lägges i drieka.
4. Mäirjan, *Origanum majorana*. Odlad kryddväxt.
5. Villtimjan, baktimjan (-täimjan); back-té; vill-isap; ärenpräis (Fårö), *Thymus serpyllum*.
Koktes te på.
6. Villtimjan, *Clinopodium acinos*. Läkeört.
8. Kattmyntå, *Nepeta cataria*.
9. Äisap, *Hyssopus officinalis*. Odlad.
Koktes te på.
10. Lavändl, blålavendel, *Lavandula spica*. Odlad.
12. Buldarjan, *Marrubium vulgare*.
Lägges på öl.
14. Jårdhumpli (Gothem), *Teucrium scordium (?)*.
17. Slåiskryddår, salvjä, *Salvia officinalis*. Odlad.
19. Daunättl; buldagras, *Ballota nigra*. Kokas åt sjuka kreatur?
21. Kyldblåmmår, kyldgras, kyldrosår; söitblåmmår, raudå sugblåmmår, *Lamium purpurcum*.
22. Villhamp, *Galeopsis tetrahit o. G. ladanum*.
23. Jårtans fröjd, *Melissa officinalis*. Odlad.

10. Familj CONVULVACEAE.

- Vävald; vävaldå, -å; vävelgras, bråudkållå (Vaml.), jämfusårkar (CS), *Convolvulus arvensis*.

13. Familj SOLANACEAE.

2. Jårdpärrå; pärrå, "potatis", *Solanum tuberosum*.
Traditioner om potatisens införande (landshövding von Segebaden). Gamla potatissorter. — Var det någon bemärkelse med, om man fick en jättepatis? Eller om det var gott potatisår (bröllop)? Färgning med potatisgräs el. "pärräpplar"?
Handsletgräs (Linné), *Solanum nigrum*.
Botade "handslet".

5. Mackagras (Fårö), *Hyoscyamus niger*. Bolmört i brännvin som utvärtes botemedel?

14. Familj SCROPHULARIACEAE.

1. Kungsjaus; ökelunga (Lmf.), *Verbascum thapsus*.
 7. Näi mans störkä (u sjau mans kraft) (Lau); sjau mans gläd' u åt' mans sårg (Norrlanda, Garde), *Linaria vulgaris*. — Hur förklaras namnet?
 12. Madrå (Lau); källingtändar (?), *Melampyrum pratense*.
 Päukvaite, *M. arvense*.
 13. Skaldargras; pänninggras; källingtändar, *Rhinanthus major*.

15. Familj PLANTAGINACEAE.

1. Läkeblad, läkareblad; läketungå (Fårö, Vaml.), *Plantago major*. "Den ena sidan drar, den andra läker."
 Matrans (Lmf.), *P. media*.
 Frukten därav kokas i mjölk mot magplågor.
 Lambtungar, *P. lanceolata*.

16. Familj LENTIBULARIACEAE.

"Fetnacke" (Linné), *Pinguicula*.

17. Familj PRIMULACEAE.

1. Gaukablomår (Fårö); gauk-, göik-blåmmar, *Primula veris*. Koktes te på.
 Marieblåmmar; (Jungfru) Marie sänghalm; majblåmmår (Lau), *P. farinosa*.
 4. (Vildä) stjärnblåmmar, *Trientalis europaea*.
 8. Mäire, *Anagallis arvensis*.

19. Familj BICORNES.

1. Länbär; lindbär, "lingon", *Vaccinium vitis idaea*.
 Med riset "linbärslind" och "viktajol" färgas.
 Blåbär, *V. myrtillus*.
 2. Mjölbbär, mjelbär, *Arctostaphylos uva ursi*.
 "Mjölbbärslind" som medicin (?); som färgväxt.
 4. Graun, *Calluna vulgaris*. Anv. till färgning (gult och brunt?).
 Om "graunen" blommar först i toppen blir vintern...?
 Ansågs det ej vara bra att ta in ljungras till prydna?

11. Lumar, lummar (Hellvi), (CS), *Ledum palustre*.
 21. Stäurkungvall (CS), *Pyrola uniflora* (?)

20. Familj RANUNCULACEAE.

1. Smörblämmä; smyrblomå, *Ranunculus (ficaria, acris etc.)*.
 Grodgras, vattngras, *R. tricophyllus*.
 Gullknapp, *Ranunculus friesianus*. Odlad.
 3. Killingblåmmar; kaldassar (Öja), blå fagningblåmmar, *Anemone hepatica*. Dekokt på bladen såsom läkemedel? Man skall äta upp de tre första killingblåmmar om våren — varför?
 (Väit) Fagningblämmä, *A. nemorosa*.
 Gäul fagningblämmä, *A. ranunculoides*.
 4. Kattballar, *Pulsatilla pratensis*.
 5. Tåskblämmår (Vaml., När), *Adonis vernalis*.
 6. Möirpinnår (Lau), Kryll (Norrl:a), *Thalictrum flavum*.
 Gastegras (S), *Th. majus*.
 7. Gåsblåmmar (Lmf.); Vattnrosår (Fårö), *Caltha palustris*.
 12. Akalajå, *Aquilegia vulgaris*. Odlad.
 13. Riddarspärr, *Delphinium consolida*.

21. Familj BERBERIDACEAE.

Berberis, *Berberis vulgaris*. — Anv. att färga med.

22. Familj NYMPHAEACEAE.

1. Möiruxe, (möiruxblad); buckblad; vattentulpan (vit), *Nymphaea alba*.
 2. Vattentulpan (gul), *Nuphar luteum*.

23. Familj PAPAVERACEAE.

1. Vallmogä; krakvallmogå (Lau); fallblämmå, fallsjaukblommar; kraktulpan; akartulpan, *Papaver dubium, argemone etc.* — Tros förorsaka "fallsjaukä". Kunde läggas i kuddar som sömmedel.
 3. Ringårmgras; vårtgras; silldongras; luppgras (Anga), *Chelidonium majus*.
 Saften anv. mot revorm o. vårtor.

24. Familj CRUCIFERAE.

1. Kål, strandkål; blakal, döi-kal, lang-kal, *Brassica oleracea*, var. *acephala*.
Tradition om äldre kålodling vid stranden, i "kalgardar"; kålen lades i hög, frös ofta, hackades o. kokades soppa på (S).
Akakål, akaroar, *B. campestris*.
Roä l. rogä (vilken form användes?), *B. campestris* var. *rapa*. Odlad.
Traditioner om äldre sorter: (skogsroar, brandroar, hungerogar, ret-roar (S); (sexvikasroar), färg, utseende, odlingssätt (på "svidland"), sådd, skörd, användning (till mat — ej till djurfoder). När började man odla rovor till kreatursfoder?
Gäulroä, kålroä, "kålrot", *Brassica napus*, var. *napobrassica*. Odlad.
2. Sinap; (sinápp); akasinap, villsinap, *Sinapis arvensis*.
Äldre senapsodling?
6. Påttnälkar; damaskar (Norrl:a), "nattviol", *Hesperis matronalis*. Odlad.
8. Gyllenlak, gyllakän, *Cheiranthus cheiri*. Odlad.
18. Pipprot, *Nasturtium armoracia*.
21. Kung Salomons jausstake (CS), *Lepidium campestre*.
25. Skaidgras (Garde), punggras (Österg.), *Capsella bursa pastoris*.
26. Pänninggras, *Thlaspi arvense*.
27. Vajde (S), *Isatis tinctoria*.
Färgväxt (men ej bland allmogen?).
30. Vill-läin; villå, *Camelina alyssum*.

25. Familj RESEDACEAE.

Villreseda, *Reseda lutea*.

26. Familj VIOLACEAE.

Nat u dag; dag u nat, *Viola tricolor*.

29. Familj HYPERICACEAE.

1. Johannes-gras, -blåmmar; "sju mans styrka" (S); tolv mans störkä (Lmf.); ölhynå (Vaml.); akarmöinar (Hamra S), *Hypericum perforatum*.
Lades på öl? Kokades dekokt på åt kreatur (varför?).

32. Familj TILIACEAE.

1. Lind, *Tilia cordata*.
Har barken el. bastet använts till något? Tag reda på växtplatser.

33. Familj MALVACEAE.

1. Jumfrutjolar, Silkestjolar, *Malva moschata* (m. fl.).
Kattost, *Malva silvestris* (m. fl.).

34. Familj GRUINALES.

1. Vännört, missämmasört, *Geranium sanguineum* (o. *silvaticum*?).
Årmlämmår (Lau), *G. silvaticum*.
Vill ekängrän, *G. robertianum* (m. fl.?).
Ekängrän, *Geranium* (krukväxt).
6. Läin, *Linum usitatissimum*.
Traditioner om äldre linodling?
Päirgras (Garde), *Linum catharticum*.

35. Familj POLYGALACEAE.

Krakföitar, kraktäiar, (-tassar); krakmat, *Polygala amarella*.

36. Familj CRASSULACEAE.

1. Häuslauk, (-löik), taklöik, äirnauk, *Sempervivum tectorum*.
Stektes o. lades i örat mot öronverk. Lades på gravar (Säve).
Krabbar; väitä stjärnblämmår (Lau), *Sedum album*.
Gäulä stjärnblämmår (Lau), *S. acre*.
Dundarlauk; älskegras (S), *S. telephium*.
Sattes upp för att utröna om två unga skulle "få varandra". Ansågs den skydda mot åska?

37. Familj SAXIFRAGACEAE.

1. Mandlblåmmar; täskblåmmar (Östergarn), *Saxifraga granulata*.
3. Ängsdrottningen, *Parnassia palustris*.
4. Rips, *Ribes*.
Raurips, röirips, *Ribes rubrum*.
Svartrips, *R. nigrum*.
Stichel(s)bär, *R. grossularia*.
Mabär (S), mavbär (Norrl:a), söitrips (Östergarn), *R. alpinum*.

38. Familj ROSACEAE.

1. Apald; apaldå (Vaml.); markapald; markäppäl (-träi); skogsäpple (S), *Pyrus malus*.
Vartill användes virket? Barken till färgning? Tag reda på gamla äpplesorter: stainkörkar, bräudäpplar, smöräpplar, järnäpplar; lammnosar; "Lauens äpplen" (S); "Täirikfammos äpplar" (Garde) o. s. v. Traditioner om vissa gamla äppleträd, varifrån de kommit och vem som planterat dem. Planterades ett träd för varje barn?
Pärä, pl. pärar (-år), piggar; pickur (Färö), stainpiggar; pickträi, *Pyrus communis*.
Päronsorser: jumfrulår, släggar, tryekhalsar, borgmästarepäron etc. Traditioner om gamla träd o. sorter!
3. Hoksl, halv-ampur (S), *Sorbus suecica*. Kokta, stötta oxelbär (hoksläbär) i bröd? Användes bären? Virket? Råin, *S. aucuparia*.
Rönnbär i soppa? Till saft? Gott om rönnbär bådär sträng vinter. — Virket (råine); användning.
Flugråin (rönn som växer uppe i gamla träd, på murar o. d.); magiskt medel; mot tandvärk; lades i selar, i fiskedon etc. ("gäisk").
Ampar; amprå, ampur (Färö), *S. fennica*.
Användes bären?
5. Hagelbärstänn, -tynne; sväinbärstynne; sväintynne, *Crataegus oxyacantha*.
7. Kissbär(s-träi), *Prunus cerasus*.
Plomä, plomträi, *P. domestica*. Barn tuggade plommon- o. körsbärskåda.
Kräikä, -ar, *P. insititia*. Gammal plommonsorser.
Brunnelsträ (CS), *P. avium*.
Släiä, (-å), -ar; släitynne, slöitynne (Lau), *P. spinosa*.
Anv. till saft. — När slöitynn'n gynna glångäs, da skall 'n sa läin (Lau). — Någon bemerkelse med, om det var gott om "släiä"?
8. Brake, *Filipendula ulmaria*.
Ölblämmä, ölros (När), *F. hexapetala*.
Åt man rotknölarne? ("jårdnytar").
9. Bräunknupp (Garde); blodknupp (Norrl:a), *Sanguisorba officinalis*.
10. Byttgras (Norrl:a, Garde); byttört (S); kytbrustgras (Vaml. S), *Agrimonia eupatoria*.

11. Ättarnällä; ättanällar; daggsålar (CS); tyllblämmar (Östergarn — möjl. ej denna växt), *Alchemilla vulgaris*.
13. Blodrot; marietväl (CS), *Potentilla erecta*.
Roten kokas som te o. drickes mot "äutsot". Färgväxt: blodrotrytt.
Jangras (Lau); späistaitar (Bro), *P. reptans*.
Fodarläidä; fodarskämmä; matläidä; dödgras; silverört (Färö), *P. anserina*.
14. Raubär, röibär, *Fragaria vesca*. "Raubärskas" = smultron och mjölk.
Naike, -ar, *F. viridis*.
16. Kattballar; hundaballar (Färö), *Geum rivale*.
18. Salmbär, salmunabär (Färö), *Rubus caesius*.
Fägelbär, fäugelbär, *R. saxatilis*.
Hallån, *R. idaeus*. Odlad.
19. Napeltynne; arspickutrei (Färö), *Rosa canina*.
Frukten: njaupä, (-å); näupe, njupe o. s. v.; läusbär (Sö. Gotl.); arspickur (Färö); blomman: tynnäsros.
Luktntänn; ängel(s)tänn, *R. rubiginosa*.
Odlade rosor: rosntänn (Lau).

39. Familj LEGUMINOSAE.

1. Gäulböinä, -ar; gäulbönnär (Lau), *Phaseolus vulgaris*.
Odlad.
2. Ärt, -ar, *Pisum sativum*. Odlad.
3. Källingtändar, *Lathyrus pratensis*.
5. Lins, -ar, -år, *Lens culinaris*. Odlad.
6. Vickar; vickår (Färö, Lau), *Vicia*, (flera odlade och vilda arter).
Krakärter (CS); kraktändar (Lau), blå killingtändar; åkervickur (Färö); fäugelbär, fäugelbärsrankar (Östergarn); tydargras (Eksta), *Vicia cracca*.
Tranärt, mysärt, fäugelblämmår (Lau), *V. villosa*.
Musärt, mysärt, gra-ärt; årmlinsar (Goth.), *V. hirsuta*.
Vill-akurlinsar (CS), *V. tetrasperma*.
14. Källingtändar (allm.); gäulä killingtändar (Lau), *Lotus corniculatus*.
15. Källingtändar; storä kattassar (Östergarn); raudä killingtändar (Lau), *Anthyllis vulneraria*.
Kokas i dricka o. tages in som botemedel. Bladen kokas o. läggas på svulst. (Gäller detta endast *Anthyllis* eller även *Lotus*?)

16. Amaur; maurmar (Lau); hånningsblåmmar (Norrl:a), *Melilotus officinalis*. Kokas och smörjes på sår. Kokas till korna för matlust.
17. Janrot, -röitar; janrotgras; järnröttar; bindlä-röitar (Lmf.); hästbindä (?), *Medicago falcata*. Lusä'r (blå —), *M. sativa*. Odlad. Gäulklöivar; humlelusä'r, *M. lupulina*.
18. Klöivar, *Trifolium*. Väitklöivar, *T. repens*. Raudklöivar, *T. pratense*. Ängsklöivar; teblåmmå (Lau, Färö?), *T. montanum*. De torkade blommorna kokas te på. — Tog man vara på en "fyrrlöver"?
19. Päuktyne; janröitar, *Ononis repens*.

41. Familj ONAGRACEAE.

1. Nathorar (Garde), *Oenothera biennis*.
2. Tjärblomår (Färö); mjölkblåmmar (Lmf); mjölkrot (Norrl:a); möirpinnår (Lau), *Epilobium angustifolium*.

44. Familj THYMELAEACEAE.

Källarhals; täidebast, "tibast", *Daphne mezereum*. Odlades denna? Anv. som trolldoms- eller botemedel?

45. Familj UMBELLIFERAE.

1. Söitkörvel; söitakärvel (Färö S), *Myrrhis odorata*. Odlad. Användes den som krydda (förr)?
2. Hundlauk, -löik, *Anthriscus silvestris*. Färgväxt?
3. Ståppnålar, nålgras, *Scandix pecten*.
8. Villmurött, -ar, *Daucus carota*.
9. Björnelabbar (CS), *Laserpitium latifolium*.
13. Libbastuck; limburstuck (Färö), *Levisticum officinale*. Planterades vid gårdarna; skyddade för orm. Med bladen gnedos nötkreatur mot "brimsar". Dekokt av roten är bra för "bolning" och för värk i leder. Smordes i ullen på "lambi" för att skrämja bort räven.
17. Harkål (Vaml. S); vill limburstuck (Färö S), *Heracleum sibiricum*, (el. *australe*).
19. Pålstanackä, -ar, *Pastinaca sativa*.
20. Dild, *Anethum graveolens*.

28. Anäis, *Pimpinella*. Odlades sådan förr?
29. Kumming, kummen; gartkummen; garkumar (Färö), *Carum carvi*. Kryddväxt.
30. Angilkrot (Lau); angäik, angelkarot (Färö S); kogras, gärskål (Garde), *Aegopodium podagraria*. Kokas ihop med "libbastuck", dunä etc. till korna, när de mjölkar blod.

46. Familj ARALIACEAE.

Rind; rännlind; vinturgröna (Färö), *Hedera helix*. Bladen som läkemedel?

47. Familj CORNACEAE.

Bainvid; kobär; kobärstre, *Cornus suecica* (o. *sanguinea*?). Bra till "slingnålar". Färgväxt?

48. Familj ACERACEAE.

1. Lyn, f., -i, -ar, *Acer platanoides*.
2. Kastanje, kastanj, kastan, *Aesculus hippocastanum*. Odlad.

49. Familj CELASTRACEAE.

1. Bainvid; bräudbär (Garde), *Euonymus europaeus*.

51. Familj RHAMNACEAE.

1. Gaitbark(s)träi; gaitbark; mackebärstre (Färö S), gaitbär, gaitbärsträi; ärmabärstre, bären: ärmabär (Färö), *Rhamnus cathartica*. Gaitbarkslau (-löv) u så någlä känn brissl (bresilja) u viktajol, de färgäd di svart me (Lau). Med barken o. lövet färgades även grågrönt. Gäulbark, -träi; ärmabärstre (Färö?); kobär, *Rhamnus frangula*. Färgades gult med.

52. Familj CARYOPHYLLACEAE.

1. Tarald; taraldä, *Silene vulgaris*. Låke- och trolldomsört. "Akta din svans för taraldekrans". "Akta du din gröna rocken, för det världsliga taderall", sjunga de små under jorden. Röka med tarald mot ont. Plockas midsommarnatten. Enligt Linné lades blommorna på ros (sjukdom). På våren fick korna tarald.

2. Tjärblämmä, tjärros; tranblomår (Fårö), *Lychnis viscaria*.
Påttnälk (Fårö), *Lychnis chalconica* (?)
3. Slätt, slättblämmä, (slättfråi, slättkräukå = fröhuset); (Raud) sedblämmä; akanälk; känn-nälk; sednälk; raud akaros; fättaugä; sväin-äirun (Fårö), *Agrostemma githago*.
5. Nälk, -i, -ar, *Dianthus*.
Ängsnälk (CS), *Dianthus deltoides*.
''Sarons blomster'', *D. barbatus*. Odlad.
8. Mäirä, -ä, *Stellaria media*.
15. Ländöd, *Spergula arvensis*.

54. Familj CHENOPODIACEAE.

1. Mällä; -ä; möllå (Lau, Vaml.); malla (Fårö S); fait-gras, faitmyldgras (Lau S), *Chenopodium album* (m. fl.); även *Atriplex*-arter?
Stålt Hindriksbladar (Lau), *Chenopodium bonus Henricus*.
Släkmällå, *Atriplex litoralis*.
Mällspenat = ?

58. Familj EUPHORBIACEAE.

1. Ringärmgras; ärbunksgras; påttlacksgas; villmäjra, *Euphorbia helioscopia*.
Mjölksaften användes mot revorm.

59. Familj POLYGONACEAE.

1. Vävelgras; vävel, bindegras (Fårö S), *Polygonum convolvulus*.
Lidgras, *P. persicaria* o. *P. tomentosum*.
Villälte-gras (Lmf), *P. aviculare*.
2. Raubom, *Rumex crispus*.
Fröna användes till hönsföda, roten till medicin (?).
Säurpäirå (Fårö, Garde); säurväirå (Lau), syrå, säurbom, säurgras; säurribbar (fröna), *R. acetosa*.
Fröna användes i nödbröd. — Färgväxt?

60. Familj URTICACEAE.

1. Natå; brännenatå (Fårö); nättl, brännättl, -nättlä, *Urtica dioica* (o. *urens*). Färgväxt? — Torkade nässlor åt fåren till vintern. Kokades till korna.

2. Humle (hanblomman: fuk-humle), *Humulus lupulus*.
Humle odlades mycket förr; (även till avsalu?). Humlegårdar; humleskörd. Hanblommorna: tundar, humletundar.
3. Hamp, *Cannabis sativa*.
Såddes vid gårdarna (som skydd?), vid gravar, mot gengångare.
5. Alm, älm, (älme, ämnesnamn), *Ulmus foliacea* (o. *scabra*).

61. Familj AMENTACEAE.

1. Bok, (virket: böke), *Fagus sylvatica*. ''Bök-kär'', laggkär av bok.
3. Aik f., -i, -ar (best. pl. aikar, aikana, aikana, aiknar), aike (ämnesnamn), *Quercus robur*.
Olika sorters aike: janaike, muldaike, skogaike, spjälda-aike; växande på olika jordmån och av olika hårdhet. Ollon, alde; aldå; aikaldar; användes torkade o. malade i nödbröd. — Aikruekä, ruttet ekträ (anv. till rökning av fläsk etc.)
Traditioner om gamla ekar? ((Dalum-aiki), o. namn på sådana (Myrdals aiki i Hejnum). Någon bemärkelse med en ek, som löven sutto kvar över vintern? (jordagods?).
5. Hässl; hässle; nythässle, *Corylus avellana*.
Hängena, ''hässleknupp'', användes i nödbröd.
Om man åt ''tvillingnytar'' fick man tvillingar. ''Trillingnytar'' lades i lambhäuse.
6. Björk (äldre: bärk, börk); björke, (bärke, börke, ämnesnamn, *Betula alba*.
''När Björklauen blai sum rättäiru, da skudd'n gär vispar, u da skudd di slingä'' (få mycket fisk) (Lau).
Olika slags björk: skogsbjörk, ängsbjörk; valbjörk; masbjörk. — Saven kallades ''bjäskvaldä'', tappades ur o. dracks direkt eller bryggdes på. — Björklöv till färgning? Barken till färgning av nät (lit).
7. Al; älle (ämnesnamn), *Alnus glutinosa*.
8. Puss; purs (Fårö); möirpuss; russpuss, *Myrica gale*.
Lades i sängar mot loppor. I öl i st. f. humle.
9. Valnytt-trei, *Juglans regia*. Odlad.
Även i vissa gårdar på landet (t. ex. prästgårdar).
Fanns det flera förr?

10. Asp; äsp; äspe (ämnensnamn), *Populus tremula*.
Användes "äsplau" till foder? — Kokt asp barklag
bra mot hosta.
Puppälpäil, *P. nigra*.
11. Päil; vattnpäil, *Salix fragilis* (m. fl.).
Säl, *S. caprea*. Användes till "sigdspanar".
Väide, vattnväide, *S. cinerea, pentandra* (m. fl.).
Järdväide, villväide; gaitapurs (Färö); päukväida
(Norrl:a), *S. repens*.

62. Familj ORCHIDACEAE.

1. Böisårkar, böigässar; bräunsnäutå, brännsnäutå (Vam-
lingbo), bräunnäbbar (Garde, Näs), bräunnacke, svart-
kullor (Färö S), *Orchis ustulata*.
Årmnycklar, kattnycklar, *Orchis mascula, O. incarnata*
(?), *sambucina*, (m. fl. illaluktande orchideer).
Sant-Pers-nycklar, *Orchis maculata, O. militaris* (?).
3. Sant-Hans-nycklar, (raudä, väitä), Sant Johannes-
nycklar, missämmannycklar (raudä, väitä), Sant-Pers-
nycklar; Sant-Oles-nycklar, (Lärbro, Norrl:a), *Habe-
naria conopea, H. adoratissima* och *H. bifolia*.
Knölrötterna: "Guds hand u den ondes hand" eller
"Sankt Pers hjärta och päukens hjärta" (S).
6. Flugblommor (CS), *Ophrys myiodes*.
7. "Honungsblomma" (Linné), *Herminium monorchis*.
9. Kung Salomos jauskronå, Salomos kronå, *Cephalantera
latifolia* o. *C. longifolia*.
17. Tyffelblåmmar, (Ganther), *Cypripedium calceolus*.

63. Familj IRIDACEAE.

Boeksvärd (Öja CS), svärdslilja, *Iris pseudacorus*.

64. Familj AMARYLLIDACEAE.

1. Påsklilja; paskanilljur (Färö), *Narcissus pseudo-nar-
cissus*. Odlad.
Pinstnäk, pinstniljä, *N. poeticus*. Odlad
2. Vintanarr, *Leucojum vernum*. Odlad.
3. Vintanarr, *Galanthus nivalis* (?). Odlad.

65. Familj LILIACEAE.

5. Desmansknupp, (däsmans-, dissmans-); snurrknupp.
Muscari botryoides.

7. Äisblåmmar, (Norrl:a), *Ornithogalum nutans*.
8. Lauk, löik, kaipår (Färö), Sipel, *Allium*.
Gaitlauk, -löik; gaitakaipa, smållkaipa (Färö S), *A.
oleraceum* (o. *A. schoenoprasum*).
Kaipå, -år, -ar, *A. scorodoprasum*.
Därav koktes "kaipkål" (ingredienser?).
Väitlauk, -löik; väitbonde (S), *A. sativum*. Odlades
den? Läkeört. Gavs åt kreaturen. Bars i en påse på
kroppen av folk. Vitlöksbrännvin mot myggbett m. m.
Rams (allm.); fäulbom (Lau), fäulbomå (Vaml.), *A.
ursinum*.
16. Kungvall, *Convallaria majalis*.
Rötter och blommor användas mot "fallsjaukå" (Näs).
17. Smakungvall, skogskungvall, villkungvall (Lau); såc-
katäppar (Lau, Näs); mandelblomår (Färö), (Jungfru)
Maria sängahalm (Färö), *Majanthemum bifolium*.
18. Årmbär, årmbåmmar, årmos, *Paris quadrifolia*.

66. Familj JUNCACEAE.

Runtfoder (Färö S), *Juncus*.

67. Familj CYPERACEAE.

1. Pärngras; bunk, bunkstarr, säv, *Scirpus lacustris* (?).
Pärr, pärngras, vattnpärr, *S. palustris*.
Vilka växter avses med "pärr?" (jfr uttr. "pärrut
gras").
Marhalm, *Scirpus maritimus* (?).
2. Ängsdäun, ängsull, *Eriophorum polystachyum*.
Förr lade man ängsull i kuddar.
5. Ag, *Cladium mariscus*.
Agens skörd och behandling dels till foder och dels
till tak-ag.
6. Pärr, starr, bunk, bunkstarr, *Schoenus nigricans* o. *fer-
rugineus* (?).
Bräunpärr, bunkgras, *Schoenus ferrugineus* (B. Pn).
8. Starr, *Carex*-arter.
Stålgras (Garde), en *Carex*-art.
Gäulgras (Norrl:a), *Carex montana*.
Solstrad (Norrl:a), en *Carex*-art.
"Tvi provä sigdar pa."
Flännstarr (Norrl:a); Fräifodar (B. Pn) (Hörsne),
Carex elata.
Fäinag, (B. Pn) (Hangvar), *C. lasiocarpa*.

68. Familj GRAMINEAE.

5. Sjötimmente, *Alopecurus ventricosus*.
6. Timmånitei, *Phleum pratense*.
8. Fis-stråd (Lmf.), *Anthoxanthum odoratum*.
12. Kåm, *Hordeum disticum* o. *vulgare*.
Olika sorters korn?
13. Strandryg, marhalm (?), *Elymus arenarius*.
14. Vaite, *Triticum sativum*. Odlad.
Väitrot, lämskädå (Lau), *T. repens*.
15. Ryg, *Secale cereale*. Odlad.
"Gotlandsråg." Någon tradition om, varifrån den kommit?
16. Skädå; skädå; kånnskädå, lämskädå, *Lolium temulentum*. Då det kom "skädå" bland maltet, blev ölet rusande. Somliga lade skädå i dricka, när de bryggde.
Lidgras, *L. perenne*.
17. Sjöryg, *Phalaris arundinacea*.
18. Gåshavre, gashagre, *Bromus secalinus*.
20. Hundåxing, *Dactylis glomerata*.
22. Bevagras, bävagras; dalldagras; skålvgras, *Briza media*.
28. Säv, plymsäv, sävblåmmar, plymgras; bankagras (Fårö S), råir, träskaråir, *Phragmites communis*.
Förekommer ordet "vasse" i samband med växtlighet i myrkanter? ("inn" i själv vass'n").
Av "säv" gjordes dammborstar förr.
31. Ko-munn (Lau), solstråd (Vallst.), *Sesleria caerulea*.
"När komunnar kummar äut, da släpps kråki i hagar" (Lau).
34. Havre, hagre, *Avena sativa*. Odlad.
Flughavre, *A. fatua*.
38. Marhalm (?), *Calamagrostis arenaria*.
Tatel (CS), *C. epigeios*.
39. Tatel, tatl, *Agrostis spica venti*, *A. stolonifera* (m. fl.).
Användes förr till kvastar (tatlkvastar, tatlbustar).

69. Familj TYPHACEAE.

2. Däunkavla (Fårö S), *Typha latifolia*.

74. Familj POTAMOGETONACEAE.

1. Grodblad (CS), *Potamogeton natans*.
4. Tang, tangå; sjöigras (?), kreki (?) (Fårö CS), *Zostera marina*.

75. Familj CONIFERAE.

1. Tall, talle m., tälle, fyre, fure (ämnesnamn), *Pinus silvestris*. Vågtråd, märketråd, "märktall" (t. ex. Kungstallen i Lärbro, Kramptalln i Dalhem) såsom väg och sjömärke o. d.
Låketråd? Offertråd? (tall el. ek) där man kastade in pengar genom ett hål, och vari man slog spikar till bot mot sjukdomar (såsom i Närke).
Tallar vid stranden varur man högg tjärved vid brandning?
3. Grån, f., best. gråni, pl. -ar; gråne (ämnesnamn), *Picea abies*. Märketråd?
Olika slag, växande på olika slags jord: raudgrån, väitgrån, slokgrån (?), skiljas på barken o. på virkets beskaffenhet. Av granbark (m. m.) koktes en lag att "litå" fiskegarn med. Med hackat granris färgades grått.
6. Ain; aine, *Juniperus communis*. Ainstyng, styngakårn (Fårö S), blommorna användes (kokta?) mot hosta. Enris och enrötter användes till färgning, "aingåult". Enbår i dricka. — Ansågs det ej "bra" att ha enar nära gården?
Såvenbom, sävarbom, *J. sabina*. Odlad.
Intages vid förlossning.
7. Äidgrån, äidegrån, *Taxus baccata*.
Våxtplatser? Någon gång vid gårdarna (planterad?). Ansågs den "bra" för något? Eller var det otur med att plantera idegran? Användes den till prydnad inomhus? (Linné).

76. Familj POLYPODIACEAE.

1. Fåinfråkkni (Fårö CS), *Polypodium vulgare*.
2. Fråkkne, fråkkne, gråvfråkkni (Fårö CS), *Eupteris aquilina* (m. fl.).
Fråkkne var bra att lägga i madrasser. Sägner om fråkknen och dess frö midsommarnatten?
7. Bunkfråkkne, bunke (Lmf.), *Athyrium filix femina*.
8. Fråkkne, fråkkne; påukhavre (CS), *Dryopteris filix mas*.
"Dån fåinä fråkknån kan kokås ti svåini" (Gothem) — vilken art?

77. Familj OPHIOGLOSSACEAE.

1. "Låketunga" (Linné), *Ophioglossum vulgatum*.

79. Familj EQUISETACEAE.

1. Rävrumvä, -ar, *Equisetum arvense, palustre* (m. fl.). Lidgräs (Norrl.); tallegräs (Fårö S), *E. limosum*. Skaygräs (CS), *E. hiemale*. Skall ha använts att glätta träarbeten med.

80. Familj LYCOPODIACEAE.

1. Rind, *Lycopodium annotinum*.

MOSSOR.

Muse, mossa.

Stainmuse, *Grimmia apocarpa*; *Camptothecium lutescens*. Användas till färgning? Saltmuse, "en sorts mossa i Lojsta" (Klintberg) = ?

ALGER.**Rödalger (RHODOPHYCEAE).**

Släke, m. f., släkå f., flera slags alger.

5. Kräkel (Linné), kräkul (Fårö S), krakobain (Fårö S), *Furcellaria fastigiata*.
15. Raudar muse (Lau); mus-släkå, svämsläkå (Lau), *Rhodomela subfusca*(?)
17. Löiå (Sö. Gotl.), läivå (Fårö), ylle, yllå (Fårö, Alsk., Lau S), *Polysiphonia violacea* (m. fl.) Raudar muse, *P. nigrescens*.

Brunalger (PHAEOPHYCEAE).

3. Släke, (-å); autar; autrå; hautar, autar-släke, kräkel (?), *Fucus vesiculosus* (m. fl.)
18. Yllå (Fårö), *Ectocarpus litoralis*.

Grönalger (CHLOROPHYCEAE).

1. Marnate (No. Gotl.); burgräs (Näs S), *Chara*-art (?).
10. Gröinar muse, *Cladophora rupestris*?
15. Ylle, grodskäum (CS); sleim, släimå, *Tribonema bombycina*? "Gul, slemmig, seg, dålig släke." (S).
17. Läivå (Fårö S), *Ulva lactuca*.

Lavar (LICHENES).

Mosse; muse (allm);

"lav" på Fårö?

2. Talleskäg, tälleskäg (Fårö), tällemuse, *Alectoria jubata*?
4. Trodamusä, trolmusä (Gothem), *Evernia prunastri*. Användes att färga mörkbrunt.
7. Trodamuse, trolmuse, *Parmelia saxatilis* (o. *physodes*) (m. fl.). Växer på "troder" (gårdsl). Anv. till färgning (gult, grått). Stainmuse, *P. saxatilis* (m. fl.). Växer på gråsten; anv. att färga med (brunt).
6. Åsklunge (Levide), *Lobaria pulmonaria* (B. Pn).
13. Backmuse, *Cladonia rangiferina*. Anv. att färga gult med. Plockas och kokas till svinen (jfr Landsmålsarkivets frågelista nr 7 Löv- och moss-täkt).

SVAMPAR.**Tryffelsvampar (TUBERALES).**

1. Järndnytar, "jordnötter" (Östergarn), *Elaphomyces granulatus*. Växer dold i jorden vid tallrötter. Givets åt ston för att de skola bli brunstiga.

Kärnsvampar (PYRENOMYCETES).

2. Aukä, seidakä (Östergarn); aukme (Fårö); auka-kärn (Fårö S), mjöldryga, *Claviceps pupurea*. Anses de giftiga?

Buksvampar (GASTEROMYCETES).

Blindsvamp, fuksvamp (S), *Calvatia gigantea* och *C. coelata*.

Hattsvampar (HYMENOMYCETES).

Kärkä (Alsk., Lau S), "svamp på björkar", *Polyporus*-art? Barnen gjorde penntorkare och bollar därav. Kosvamp = ?
En stor vit svamp som korna äta.

Gelésvampar (TREMELLACEAE).

7. Grodskäum (CS), *Tremella mesenterica* (?).

Sotsvampar (USTILAGINEAE).

1. Gräim, sot (gräimax, sotax), i korn och vete, *Ustilago segetum*.

Slensvampar (MYXOMYCETES).

1. Bjärsmör; bjärasmyr (Färö), päuksmör (S), *Fuligo septica*. "Ainelungå, likt puksmör, gult som vax, sitter på enebuskar, ges åt kreaturen om våren på bröd, då de släppas ut, de bli då trivliga och kunna ej skämmas" (S) = ?
"Fäirsvamp, svamp som visar sig på tallar, när de av ålder börja bli fåiriga, kärnruutna" (Färö S), = ?

Växtnamn, som ej äro artbestämda.

Baitesribba, växt på Västergarnsholm, 10 aln lång, som slår rot, godt foder (S) = ?
Bulda-dunu (Gothem, finns i Tofta) = ?
Kalvabloma (Färö S) = ?
Krikul-gras (Bunge S) = ?
Land- el. sand-havre, ogräs, lika högt som råg, med stora vippor och osmaklig för kräken (Gothem S) = ?
Rau-spjärren, ett gräs (Bunge S).
Sant-ans-knappar (Bunge S), "blå el. vit klöver" (?).
Spoler, vattenväxt (varav man gör spolar?), 2, 3 aln hög, i salt- och sötvatten å Ammor (Västergarn S).
Svalgras, som svalan tar i näbben på hösten, då hon enligt folksägnen lägger sig i dvala på träskbotten. (Säve). (Särskilt sorts gräs?)
Tolvmannakraft, en växt lik *Senecio Jacobaea* (Fle- ringe).

ALFABETISK FÖRTECKNING.

Ag, Cladium mariscus.
aik, Quercus robur, (ämnesnamn: aike).
ain, Juniperus communis, (ämnesnamn: aine).
ainelungå, en svamp = ?
akakål, Brassica campestris.
akalajå, akalajå, Aquilegia vulgaris.
akanälk, Agrostemma githago.
akaroar, Brassica campestris.
akasinap, Sinapis arvensis.
akatapsar, Echium vulgare.
al, Alnus glutinosa, (ämnesnamn: älle).
allvargras, Cynanchum vincetoxicum.
allvarpinnår, Cynanchum vincetoxicum.
alm, Ulmus foliacea (ämnesnamn: älme).
amaur, Melilotus officinalis.
amiur, Filago montana.
ampar, ampur, amprå, Sorbus fennica.
amäur, Artemisia vulgaris.
angilkrot, Aegopodium podagraria.
angälk, angälkarot, Aegopodium podagraria.
anäis, Pimpinella.
anälkrot, Valeriana officinalis.
apald, Pyrus malus.
arspickur, Rosa canina.
ask, Fraxinus excelsior, (ämnesnamn: äske).
asp, Populus tremula, (ämnesnamn: äspe).
aukakårn, Claviceps purpurea (svamp).
aukme, aukå, Claviceps purpurea.
avräutå, Artemisia abrotanum.

Backmuse, Cladonia rangiferina (lav).
bacté, Thymus serpyllum.
bactimjan, Thymus serpyllum.
bainvid, Cornus sanguinea (o. suecica?).
bainvid, Euonymus europaeus.
bainvid, Rhamnus frangula.

bainvid, Viburnum opulus (?).
baitesribba = ?.
balsar, Tanacetum balsamita.
bankagras, Phragmites communis.
berberis, Berberis vulgaris.
bevagras, bävagras, Briza media.
bindegas, Polygonum convulvulus.
bindeburrå, Galium aparine.
binläröitar (?), Medicago falcata.
bjärsmör, bjärasmyr, Fuligo septica (svamp).
björk, bärk, börk, Betula alba, (ämnesnamn: björke, bärke, börke).
björnelabbar, Laserpitium latifolium.
blabär, Vaccinium myrtillus.
blakal, Brassica oleracea, var. acephala.
blaut-tisslur, Sonchus arvensis o. asper.
blindsvamp, Calvatia gigantea o. coelata.
blodknupp, Sanguisorba officinalis.
blodrot, Potentilla erecta.
blå akatåpsar, Echium vulgare.
blåblåmmå, Centaurea cyanus.
blå akaros, Centaurea cyanus.
blå fagningblåmmå, Anemone hepatica.
blåhattar, Campanula rotundifolia.
blå killingtändar, Vicia cracca.
blå sedblåmmå, Centaurea cyanus.
blåskallar, Scabiosa succisa.
blå säckartåppar, Campanula rotundifolia o. persicifolia.
blåtåppar, Echium vulgare.
blåtåpsar, Echium vulgare.
blåtåttar, Campanula rotundifolia o. persicifolia.
bocksvärd, Iris pseudacorus.
bok, Fagus silvatica, (ämnesnamn: böke).
brake, Filipendula ulmaria.
brummsvaigar, Echium vulgare.
brunnelstrå, Prunus avium.

brännenatå, *Urtica dioica* o. *urens*.
 brännättil, brännättilå, *Urtica dioica* o. *urens*.
 brännsnäutå, *Orchis ustulata*.
 bräudbår, *Euonymus europaeus*.
 bräudkällå, *Convulvulus arvensis*.
 bräunknupp, *Sanguisorba officinalis*.
 bräunnacke, *Orchis ustulata*.
 bräunnåbbar, *Orchis ustulata*.
 bräunpår, *Schoenus ferrugineus*.
 bräunsnåutå, *Orchis ustulata*.
 buckblad, *Nymphaea alba*.
 buldagras, *Ballota nigra*.
 buldarjan, *Marrubium vulgare*.
 bunk, *Schoenus nigricans* och *ferrugineus* (?).
 bunk, *Scirpus lacustris* (?).
 bunke, *Athyrium filix femina*.
 bunkfråkne, *Athyrium filix femina*.
 bunkgras, *Schoenus ferrugineus*.
 bunkstarr, *Scirpus lacustris* (?).
 burrar, *Arctium minus*.
 burrgrås, *Chara*-art? (alg).
 burråblad, *Arctium minus*.
 byttgras, byttört, *Agrimonia eupatoria*.
 båsmanshattar, *Campanula rotundifolia* o. *persicifolia*.
 båsmanshattar, *Scabiosa succisa*.
 båsmanshattar, *Centaurea cyanus*.
 böigåssar, böisårkar, *Orchis ustulata*.

Daggsålar, *Alchemilla vulgaris*.
 dag u nat, *Viola tricolor*.
 dalldagras, *Briza media*.
 damaskar, *Hesperis matronalis*.
 daunättil, *Ballota nigra*.
 dessmansknupp, *dissmansknupp*, *Muscari botryoides*.
 dild, *Anethum graveolens*.
 dunderlauk, *Sedum telephium*.
 dunå, *Artemisia vulgaris*.
 dåunkavla, *Typha latifolia*.
 dödgras, *Potentilla anserina*.

döi-kal, *Brassica oleracea*, var. *acephala*.
 Ekengrån, *Geranium*.

Faitgras, *Chenopodium album*.
 faitmyldgras, *Chenodium album*.
 faitmållå, *Chenopodium album*.
 faitmåire, *Galium aparine* (?).
 faittisslå, *Sonchus arvensis* och *asper*.
 fallblåmmå, *Papaver dubium* och *argemone*.
 fallsjaukblomar, *Papaver dubium* o. *argemone*.
 "fetnacke", *Pinguicula*.
 fingarhattar, *Campanula rotundifolia* o. *persicifolia*.
 fingartåttar, *Campanula rotundifolia* o. *persicifolia*.
 fis-stråd, *Anthoxanthum odoratum*.
 flatnacke = ?
 flugblåmmar, *Ophrys myiodes*.
 flughavre, *Avena fatua*.
 flåddar, *Sambucus nigra*.
 flånstarr, *Carex elata*.
 fodarlåidå, *Potentilla anserina*.
 fodarsååmmå, *Potentilla anserina*.
 fråifodar, *Carex elata*.
 frååckne, frååkne, *Eupteris aquilina*, *Dryopteris filix mas*.
 fukhumle, hanbl. av *Humulus lupulus*.
 fuksvamp, *Calvatia gigantea* o. *coelata*.
 fure, fyre, *Pinus silvestris* (åånesnamn).
 fågelbår, fågelbår, *Rubus saxatilis*.
 fåårsvamp = ?
 fååinag, *Carex lasiocarpa*.
 fååinfrååkkni, *Polypodium vulgare*.
 fååttaugå, *Agrostemma githago*.
 fåågelblåmmår, *Vicia villosa*.
 fåålbom, *Sambucus nigra*.
 fåålbom, *Allium ursinum*.
 fåårgåt mi åå, *Myosotis arvensis* o. *palustris*.
 Gaitakaipa, *Allium oleraceum* o. *schoenoprasum*.
 gaitapurs, *Salix repens*.

gaitbark, gaitbarkstråi, *Rhamnus cathartica*.
 gaitlauk, gaitlåik, *Allium oleraceum* o. *schoenoprasum*.
 garkumar, *Carum carvi*.
 gartkummen, *Carum carvi*.
 gasgras, *Taraxacum vulgare*.
 gashagre, gåshavre, *Bromus scalinus*.
 gastegras, *Thalictrum majus*.
 gasungegras, *Taraxacum vulgare*.
 gatblåmmår, *Bellis perennis*.
 gatrosår, *Bellis perennis*.
 gaukblåmmar, gåikblåmmar, *Primula veris*.
 gaukablomår, *Primula veris*.
 grabom, *Artemisia vulgaris*.
 graknappar, *Scabiosa arvensis*.
 graun, *Calluna vulgaris*.
 graårt, *Vicia hirsuta*.
 grodblad, *Potamogeton natans*.
 grodgras, *Ranunculus tricophyllus*.
 grodskååm, *Tribonema bombycinum* (alg).
 grodskååm, *Tremella mesenterica* ? (svamp).
 gråvfrååkkni, *Eupteris aquilina*.
 grååim, *Ustilago segetum* (sot-svamp).
 grån, *Picea excelsa*, (åånesnamn: grååne).
 gråske, *Cucurbita pepo*.
 grååinar muse, *Cladophora rupestris* (alg).
 gubbskååg, *Artemisia abrotanum* (o. *maritima* ?).
 gullknapp, *Ranunculus friesianus*.
 gyllakån, gyllenlak, *Cheiranthus cheiri*.
 gååblåmmar, *Caltha palustris*.
 gååul' akarosar, *Anthemis tinctoria*.
 gååulbark, gååulbarkstråi, *Rhamnus frangula*.
 gååulbååinå, *Phaseolus vulgaris*.
 gååul fagningblåmmå, *Anemone ranunculoides*.
 gååulgras, *Carex montana*.
 gååulklååivar, *Medicago lupulina*.
 gååul prååskrage, *Anthemis tinctoria*.

gååulråå, *Brassica napus*, var. *napobrassica*.
 gååul' sårååenar, *Galium verum*.
 gååulå killingtåådar, *Lotus corniculatus*.
 gååulå stjårnblåmmår, *Sedum acre*.

Hagelbårstynne, *Crataegus oxyacantha*.
 hagelbårståån, *Crataegus oxyacantha*.
 hagre, havre, *Avena sativa*.
 hallån, *Rubus idaeus*.
 halv-ååmpur, *Sorbus suecica*.
 hamp, *Cannabis sativa*.
 handsletsgras, *Solanum nigrum*.
 harkål, *Heracleum sibiricum* o. *australe*.
 hoksl, *Sorbus suecica*.
 "honungsblomma", *Herminium monorchis*.
 horpååskar, *Centaurea scabiosa*.
 horpååskar, *Cichorium intybus*.
 humle, *Humulus lupulus*.
 humlelåsår, *Medicago lupulina*.
 hundaballar, *Geum rivale*.
 hundlauk, hundlåik, *Anthriscus silvestris*.
 hundååxing, *Dactylus glomerata*.
 hyll, hylletrå, *Sambucus nigra*.
 hååitisslå, *Cirsium palustre*.
 håånningsblåmmar, *Melilotus officinalis*.
 hååntisslå, *Cirsium vulgare* m. fl.
 hååssl, hååssle, *Corylus avellana*.
 hååstho, *Tussilago farfara*.
 hååstknupp, *Centaurea scabiosa*.
 hååstskobladar, -blåmmår, *Tussilago farfara*.
 hååuslauk, *Sempervivum tectorum*.

Jangras, *Potentilla reptans*.
 janrot, -rååitar, *Medicago falcata*.
 janrotgras, *Medicago falcata*.
 janrååitar, *Ononis repens*.
 Johannesblåmmar, *Hypericum perforatum*.
 Johannesgras, *Hypericum perforatum*.
 jumfrutjolar, *Malva moschata* m. fl.

Jungfru Marie sänghalm, *Galium verum*, *Primula farinosa*, *Majanthemum bifolium*.
 jämfusärkar, *Convolvulus arvensis*.
 järdhumle, *Mentha aquatica*, *Teucrium scordium*.
 järdnyttar, *Elaphomyces granulatus*, (svamp).
 järdpärä, *Solanum tuberosum*.
 järdväide, *Salix repens*.
 järtans fröjd, *Melissa officinalis*.

Kaipå, -ä, *Allium scorodoprasum*.
 kaipår, *Allium*.
 kaldassar, *Anemone hepatica*.
 kalräis (e), *Centaurea scabiosa*.
 kalvabloma = ?
 kanelblomä, *Matricaria chamomilla*.
 kastan(je), *Aesculus hippocastanum*.
 kattbain, *Gnaphalium dioicum*.
 kattballar, *Pulsatilla pratensis*, *Geum rivale*.
 kattföitar, *Gnaphalium dioicum*.
 kattmyntä, *Nepeta cataria*.
 kattnycklar, *Orchis mascula*.
 kattost, *Malva silvestris*.
 kattrot, *Valeriana officinalis*.
 katt-tassar, *Gnaphalium dioicum*.
 killingblåmmar, *Anemone hepatica*.
 kissbär, kissbärsträi, *Prunus cerasus*.
 kluckarehattar, *Campanula rotundifolia* o. *persicifolia*.
 klöivar, *Trifolium*.
 kobär, kobärsträi, *Cornus suecica* (o. *sanguinea* ?).
 kobär, kobärsträi, *Viburnum opulus*.
 ko-munn, *Sesleria caerulea*.
 koskällar, *Campanula rotundifolia* o. *persicifolia*.
 kosvamp = ?
 krakbär, *Sedum album*.
 krakföitar, *Polygala amarella*, *Inula salicina*.

krakgras, kraklaug, *Cynan-cum vincetoxium*.
 krakmat, *Polygala amarella*.
 krakobain, *Furcellaria fastigiata* (alg).
 kraktassar, *Polygala amarella*.
 kraktäiar, *Polygala amarella*.
 kraktändar, *Vicia cracca*.
 krakvallmogå, *Papaver dubium* o. *argemone*.
 krakärtar, *Vicia cracca*.
 kreki, *Zostera marina* ?
 krikulgras = ?
 kryddmorä, *Chrysanthemum coccineum*.
 kryll, *Thalictrum flavum*.
 kräikä, *Prunus insititia*.
 kräkel, *Furcellaria fastigiata* (alg).
 kräusmyntä, *Mentha aquatica*.
 kummen, kumming, *Carum carvi*.
 Kung Salomos jauskronå, *Cephalanthera latifolia* o. *longifolia*.
 Kung Salomos jausstake, *Lepidium campestre*.
 kungsjaus, *Verbascum thapsus*.
 kungvall, *Convallaria majalis*.
 kvalke, kvalkebär, -bärstrei, *Viburnum opulus*.
 kyldblåmmär, *Lamium purpureum*.
 kyldgras, *Lamium purpureum*.
 kyldrosår, *Lamium purpureum*.
 kytbrustgras, *Agrimonia eupatoria*.
 kålkånatrei, -bär, *Viburnum opulus*.
 kålroä, *Brassica napus*, var. *napobrassica*.
 kånn, *Hordeum distichum* ooch *vulgare*.
 kånn-nälk, *Agrostemma githago*.
 kånnskädå, *Lolium temulentum*.
 kårkå, *Polyporus*-art (svamp).
 källarhals, *Daphne mezereum*.
 källinggräise, *Cichorium intybus*.
 källingtändar, *Lotus corniculatus*, *Anthyllis vulneraria*, *Rhinanthus major*.

Lambtungan, *Scorzonera humilis*, *Plantago lanceolata* (?).
 land-havre = ?
 lang-kal, *Brassica oleracea* var. *acephala*.
 lavändl, *Lavandula spica*.
 lauk, löik, *Allium*.
 lav (Fårö), *Lichenes*.
 libbastuck, limburstuck, *Levisticum officinale*.
 lidgras, *Polygonum persicaria* o. *tomentosum*.
 lidgras, *Equisetum limosum*, *Lolium perenne*.
 lind, *Tilia cordata*.
 lindbär, *Vaccinium vitis idaea*.
 linnéa, *Linnaea borealis*.
 lins, -ar, *Lens culinaris*.
 luktntänn, *Rosa rubiginosa*.
 lummar, lummar, *Ledum palustre*.
 lunä, *Artemisia vulgaris*.
 luppgras, *Cynanchum vincetoxicum*, *Chelidonium majus*.
 lusär, *Medicago sativa*.
 lyn, *Acer platanoides*.
 läin, *Linum usitatissimum*.
 läinbär, *Vaccinium vitis idaea*.
 läindöd, *Spergula arvensis*.
 läinskädå, *Triticum repens*, *Lolium temulentum*.
 läivå, *Polysiphonia violacea*, *Ulva lactuca* (alger).
 läkareblad, *Plantago major*.
 läkeblad, *Plantago major*.
 läketungå, *Plantago major*.
 "läketunga", *Ophioglossum vulgatum*.
 läusbär, *Rosa canina* (frukten).
 löiå, *Polysiphonia violacea* m. fl. (alger).

mabär, *Ribes alpinum*.
 mackagras, *Hyoscyamus niger*.
 mackebärstre, *Rhamnus cathartica*.
 madrå, *Galium boreale*.
 madrå, *Melampyrum pratense*.
 majblåmmär, *Primula farinosa*.
 majstängar, *Echium vulgare*.
 malla, *Chenopodium album*.
 malört, *Artemisia absinthium*.
 mandelblomår, *Majanthemum bifolium*.

mandelblåmmar, *Saxifraga granulata*.
 marhalm, *Calamagrostis arenaria* (?).
 marhalm, *Elymus arenarius* (?), *Scirpus maritimus* (?).
 Marieblåmmar, *Primula farinosa*.
 Mariätisslå, *Carduus Marianus*.
 Marietvål, *Potentilla erecta*.
 markapald, markäppelträi, *Pyrus malus*.
 marnate, *Chara*-art? (alg).
 matlaidä, *Potentilla anserina*.
 matrans, *Plantago media*.
 matrå, -ä, *Matricaria inodora*, *Asperula tinctoria*.
 matrå, *Chrysanthemum parthenium*, *Galium boreale*.
 maurmar, *Melilotus officinalis*.
 mavbär, *Ribes alpinum*.
 missåmmasört, *Geranium sanguineum* (o. *silvaticum*?).
 mjelbär, mjölbär, *Arctostaphylos uva ursi*.
 mjölkblåmmar, *Epilobium angustifolium*.
 mjölkrot, *Epilobium angustifolium*.
 muse, mossa, lav.
 muskdore, *Tanacetum crispum*.
 mus-slåkä, *Rhodomela subfusca* ? (alg).
 musärt, *Vicia hirsuta*.
 myntä, *Mentha gentilis*.
 myskärt, *Vicia villosa*.
 mysärt, *Vicia hirsuta*.
 mällå, -ä, *Chenopodium album*.
 mällspenat = ?
 mäirå, -å, *Stellaria media*, *Anagallis arvensis*.
 mäirå, *Galium aparine*.
 mäirjan, *Origanum majorana*.
 möirpinnår, *Thalictrum flavum*.
 möirpinnår, *Epilobium angustifolium*.
 möirpuss, *Myrica gale*.
 möiruxe, *Nymphaea alba*.
 möllå, *Chenopodium album*.

Naike, naikar, *Fragaria viridis*.
 napeltynne, *Rosa canina*.
 nathorar, *Oenothera biennis*.
 nat u dag, *Viola tricolor*.

natå, *Urtica urens* o. *dioica*.
 njaupe, näupe, frukt av *Rosa canina*.
 nythässle, *Corylus avellana*.
 nålgras, *Scandix pecten*.
 näi mans störkä, *Linaria vulgaris*.
 nälk, *Dianthus deltooides* m. fl.
 nättl, *Urtica urens* o. *dioica*.

Paskaniljur, påsklilja, -ar, *Narcissus pseudo-narcissus*.
 pickträi, *Pyrus communis*;
 frukt: pickår.
 piggräi, *Pyrus communis*;
 frukt: piggar.
 pinstnilja, *Narcissus poeticus*.
 pinstnålk, *Narcissus poeticus*.
 pipprot, *Nasturtium armoracia*.
 plcmträi, *Prunus domestica*;
 frukt plomå, -ar.
 plymngas, *Phragmites communis*.
 plymsäv, *Phragmites communis*.
 prästkrage, *Chrysanthemum leucanthemum*.
 prästkrage, *Matricaria inodora*,
Anthemis arvensis.
 prästläus, *Cynoglossum officinale*.
 punggras, *Capsella bursa pastoris*.
 puppelpåil, *Populus nigra*.
 purs, puss, *Myrica gale*.
 putt-tisslä, *Cirsium vulgare*
 m. fl.
 pylsmyntå, *Mentha aquatica* o.
arvensis.
 pålstanackå, *Pastinaca sativa*.
 påttlacksgas, *Euphorbia helioscopia*.
 påttånk, *Lychnis chalconica*.
 påttånk, *Hesperis matronalis*.
 påil, *Salix fragilis*.
 påirgas, *Linum catharticum*.
 pånninggas, *Thlaspi arvense*.
 pånninggas, *Rhinanthus major*.
 pårr, *Schoenus nigricans* o. *ferrugineus* (?).
 pårr, *Scirpus palustris*.
 pårrgas, *Scirpus palustris* o.
lacustris (?).
 pårrträi, *Pyrus communis*; fruk-
 ten: pårå, -ar.
 pårå, -ar, *Solanum tuberosum*.

påukens avbit, *Scabiosa succisa*.
 påukhavre, *Dryopteris filix mas*.
 påuktyne, *Ononis repens*.
 påukvaite, *Melampyrum arvense*.

Råms, *Allium ursinum*.
 raubom, *Rumex crispus* m. fl.
 raubår, röibår, *Fragaria vesca*.
 raudklöivar, *Trifolium pratense*.
 raurips, röirips, *Ribes rubrum*.
 raud akaros, *Agrostemma githago*.
 raudar muse, *Polysiphonia nigrescens* (alg).
 raudar muse, *Rhodomela subfusca* (alg).
 raud sedblåmmå, *Agrostemma githago*.
 raudå killingtåndar, *Anthyllis vulneraria*.
 raudå sugblåmmår, *Lamium purpureum*.
 rauspjärren = ?
 riddarspårr, *Delphinium consolida*.
 rind, *Lycopodium annotinum*;
Hedera helix.
 ringårmngas, *Chelidonium majus*,
Euphorbia helioscopia.
 rips, *Ribes*.
 rosntånn, *Rosa*-arter.
 roå, rogå, *Brassica campestris*,
 var. napa.
 runtfodar, *Juncus*.
 rusmyntå, *Mentha aquatica* o.
arvensis.
 russpuss, *Myrica gale*.
 ryg, *Secale cereale*.
 ryllikå, röllikå, *Achillea millefolium*.
 råin, *Sorbus aucuparia* (åmnes-
 namn: råine).
 råinfan, råinfanå, råinifanå, *Tanacetum vulgare*.
 råir, *Phragmites communis*.
 råttkråut, *Campanula trachelium*,
Anchusa officinalis.
 rånnlind, *Hedera Helix*.
 råvrumpå, *Equisetum arvense* o.
 palustre.
 Salmbår, salmunabår, *Rubus cœsius*.
 saltmuse = ?

salvåjå, *Salvia officinalis*.
 sandhavre = ?
 Sankt Hans-blåmmå, *Anthemis tinctoria*.
 Sant Hans-nycklar, raudå, *Habenaria conopea* o. *odoratissima*.
 Sant Hans-nycklar, vaitå, *Habenaria bifolia*.
 Sant-ans-knappar = ?
 Sankt-Hansresor, *Anthemis tinctoria*.
 Sant-Oles-nycklar, *Habenaria conopea* o. *odoratissima*.
 Sant-Pers-nycklar, *Orchis maculata* (o. *militaris*?).
 Sant-Pers-nycklar, *Habenaria conopea*, *odoratissima* o. *bifolia*.
 "Sarons blomster", *Dianthus barbatus*.
 sedesrosor, *Centaurea cyanus*.
 sednålk, *Agrostemma githago*.
 seidaukå, *Claviceps purpurea* (svamp).
 silkestjolar, *Malva moschata* m. fl.
 sillongras, *Chelidonium majus*.
 silverört, *Potentilla anserina*.
 sinap, sinåpp, *Sinapis arvensis*.
 sipel, *Allium*.
 sjau mans glåd u åt mans sårg, *Linaria vulgaris*.
 sjöggras, *Zostera maritima* (?),
Aster tripolium.
 sjöryg, *Phalaris arundinacea*.
 sjötimminte, *Alopecurus ventricosus*.
 skaidgras, *Capsella bursa pastoris*.
 skaldagras, *Rhinanthus major*.
 skavgras, *Equisetum hiemale*.
 skogsåpple, *Pyrus malus*.
 skråddarnålk, *Erythraea vulgaris* o. *centaurium*.
 skogskungvall, *Majanthemum bifolium*.
 skårvblåmmar, *Tragopogon pratensis*.
 skårvblåmmar, *Taraxacum vulgare*.
 skårvgas, *Senecio vulgaris*.
 skådå, -å, *Lolium temulentum*.
 skålvgras, *Briza media*.

skår, skårdå, *Serratula tinctoria*.
 sleim, sleimå, *Tribonema bombycinum* ? (alg).
 sletekrist, *Achillea millefolium*.
 sletkalar, *Scabiosa succisa*.
 slåiskryddår, *Salvia officinalis*.
 slåttaregubbar, *Scabiosa succisa*.
 slåi-tyne, *Prunus spinosa*;
 frukt: slåiå, -ar.
 slåi-tyne, *Prunus spinosa*.
 slåke, slåkå, *Fucus vesiculosus*,
 m. fl. slags röd- o. brun-alger.
 slåkgas, *Senecio vulgaris*.
 slåkmållå, *Atriplex litoralis*.
 slått, *Agrostemma githago*.
 slåttblåmmå, *Agrostemma githago*.
 smakungvall, *Majanthemum bifolium*.
 smidablomår, *Campanula glomerata* (?).
 smyrblomå, smörblåmmå, *Ranunculus acris* m. fl.
 smållkaipa, *Allium oleraceum* (o. *schoenoprasum*?).
 snurrknupp, *Muscari botryoides*.
 snåibår, *Lonicera xylosteum*.
 snårgas, *Galium aparine*.
 selsick, solsickå, *Calendula officinalis*.
 solstråd, *Sesleria caerulea*; åven
 en *Carex*-art.
 sot, *Ustilago segetum* (svamp).
 spoler = ?
 spåstaitar, *Potentilla reptans*.
 staimuse, *Grimmia apocarpa*;
Camptothecium lutescens (mossor),
Parmelia saxatilis (lav).
 starr, *Carex*-arter; *Schoenus nigricans*
 o. *ferrugineus* (?).
 stickelsbår, *Ribes grossularia*.
 storå katt-tassar, *Anthyllis vulneraria*.
 strand-ammår, *Artemisia maritima*.
 strandkal, *Brassica oleracea*,
 var. *acephala*.
 strandryg, *Elymus arenarius*.
 styngkorn, *Silybum marianum*.
 stål-gas, en *Carex*-art.
 stålt Hindriks-bladar, *Chenopodium bonus Henricus*.
 ståppnålar, *Scandix pecten*.

stärkungvall, *Pyrola uniflora* (?)
 sugblomma, *Scabiosa succisa* (?)
 sugblåmmar, *Echium vulgare*.
 sugtåpsar, *Echium vulgare*.
 svalgras = ?
 svartkullor, *Orchis ustulata*.
 svartnacke, *Orchis ustulata*.
 svartrips, *Ribes nigrum*.
 sveingras, *Artemisia maritima*.
 "svingräs", *Senecio vulgaris*.
 sväinblommä; sväinablomår, *Taraxacum vulgare*.
 sväinbärstynne, *Crataegus oxyacantha*.
 sväinros, *Taraxacum vulgare*.
 sväintynne, *Crataegus oxyacantha*.
 sväinläkå, *Rhodomela subfusca* (?)
 sväin-åirun, *Agrostemma githago*.
 syrå, *Rumex acetosa*.
 säckkartäppar, *Majanthemum bifolium*.
 säl, *Salix caprea*.
 säurbom, *Rumex acetosa*.
 säurgras, *Rumex acetosa*.
 säurpärrå, säurvärrå, *Rumex acetosa*.
 säurribbar, *Rumex acetosa*.
 säv, *Phragmites communis*.
 söitblåmmar, *Lamium purpureum*.
 söitkörvel, söitakörvel, *Myrrhis odorata*.
 söitrips, *Ribes alpinum*.
 söit-tisslä, *Sonchus arvensis* o. *asper*.
 sörrén, *Syringa vulgaris*.

Taklöik, *Sempervivum tectorum*.
 tall, talle, *Pinus silvestris*, (ämnensnamn: tälle).
 talleggräs, *Equisetum limosum*.
 talle-, tälle-skägg, *Alectoria jubata* (lav).
 tang, tangå, *Zostera marina*.
 tarald, -å, *Silene vulgaris*.
 tatel, tatl, *Agrostis spica venti* o. *stolonifera*; *Calamagrostis epigejos*.
 teblåmmå, *Trifolium montanum*.

timentäi, *Phleum pratense*.
 tin, tinå, tinar, -år, *Galium aparine*.
 tingras, *Galium aparine*.
 tjärblåmmå, *Lychnis viscaria*.
 tjärblomår, *Epilobium angustifolium*.
 tjär-ros, *Lychnis viscaria*.
 tranblomår, *Lychnis viscaria*.
 tranårt, *Vicia villosa*.
 treifolium(s-bladar), *Menyanthes trifoliata*.
 trodamuse, *trolmuse*, *Evernia prunastri*, *Parmelia saxatilis* o. *physodes*, m. fl. lavar.
 träskarår, *Phragmites communis*.
 tröil, träil, *Lonicera xylosteum*.
 tulkagras, *Cynanchum vincetoxicum*.
 tumlingtåttar, *Campanula rotundifolia* o. *persicifolia*.
 tummetåttar, *Campanula rotundifolia* o. *persicifolia*.
 tundar, hanblr av *Humulus lupulus*.
 tydargras, *Vicia cracca*.
 tyffelblåmmar, *Cypripedium calceolus*.
 tyllblåmmar, *Alchemilla vulgaris*.
 tålvmannakraft = ?
 tånttisslä, *Cirsium vulgare* m. fl.
 tåskblåmmar, *Saxifraga granulata*, *Adonis vernalis*.
 täidebast, *Daphne mezereum*.
 tållemuse, *Alectoria jubata* (lav).
 täusnskö, *Bellis perennis*.

Vaite, *Triticum sativum*.
 vajde, *Isatis tinctoria*.
 vallmoge, *Papaver dubium* o. *argemone*.
 valnyt-träi, *Juglans regia*.
 vasstisslä, *Cirsium vulgare* m. fl.
 vattngas, *Ranunculus tricophyllus*.
 vattenpäil, *Salix fragilis*.
 vattnpårr, *Scirpus palustris*.
 vattnrosår, *Caltha palustris*.
 vatten-tulpan, gul, *Nuphar luteum*.

vattentulpan, vit, *Nymphaea alba*.
 vattnväide, *Salix cinerea*, pentandra m. fl.
 vickar, vickår, *Vicia-arter*.
 vildå stjärnblåmmar, *Trientalis europaea*.
 vill-akurlinsar, *Vicia tetrasperma*.
 vill ekengrån, *Geranium robertianum*.
 villhamp, *Galeopsis tetrahit* o. *ladanum*.
 vill-isap, *Thymus serpyllum*.
 villkungvall, *Majanthemum bifolium*.
 vill-limburstuck, *Heracleum sibiricum* el. *australe*.
 vill-läin, *Camelina alyssum*.
 villmurött, *Daucus carota*.
 villmäirå, *Euphorbia helioscopia*.
 villnätkar, *Erythraea vulgaris* o. *centaurium*.
 villå, *Camelina alyssum*.
 villreseda, *Reseda lutea*.
 villsinap, *Sinapis arvensis*.
 villtimjan, *Thymus serpyllum*, *Clinopodium acinos*.
 villtusnskö, *Bellis perennis*.
 villväide, *Salix repens*.
 vill-åltågras, *Polygonum aviculare*.
 vintargröinå, vinturgröina, *Vinca minor*, *Hedera helix* (?).
 vintanarr, *Leucium vernum*; *Galanthus nivalis* (?).
 vintanarr, *Bellis perennis* (?).
 vårtgras, *Chelidonium majus*.
 väide, *Salix cinerea*, pentandra m. fl.
 väit akarros, *Chrysanthemum leucanthemum*.
 väitbonde, *Allium sativum*.
 väit fagningblåmmå, *Anemone nemorosa*.
 väitklöivar, *Trifolium repens*.
 väitlauk, väitlöik, *Allium sativum*.
 väitrot, *Triticum repens*.
 väit' sörrénar, *Galium boreale*.
 väitå stjärnblåmmar, *Sedum album*.
 vändelrot, *Valeriana officinalis*.
 vännört, *Geranium sanguineum* (o. *silvaticum*?).

våvald, våvaldå, vävel, *Convolvulus arvensis*.
 vävel, *Polygonum convolvulus*.
 vävelgras, *Convolvulus arvensis*, *Polygonum concolvulus*.

Ylle, yllå, *Polysiphonia violacea*, *Ectocarpus litoralis*, *Tribonema bombycinum*? (alger).

Åirnlauk, *Sempervivum tectorum*.
 åkervickur, *Vicia cracca*.
 årmlåmmår, *Geranium silvaticum*.
 årmbunksgras, *Euphorbia helioscopia*.
 årmbår, årmlåmmår, årmos, *Paris quadrifolia*.
 årmlinsar, *Vicia hirsuta*.
 årmycklar, *Orchis mascula*.

Åidgrån, åidegrån, *Taxus baccata*.

åisap, *Hyssopus officinalis*.
 åisblåmmar, *Ornithogalum nutans*.

ålm, *Ulmus foliacea*.
 ålskegras, *Sedum telephium*.
 ångel(s) tånn, *Rosa rubiginosa*.
 ångi-skår, *Serratula tinctoria*.
 ångsdråttningen, *Parnassia palustris*.
 ångsdåun, *Eriophorum polystachyum*.

ångsgubbar, *Scabiosa succisa*.
 ångsklöivar, *Trifolium montanum*.

ångsnålk, *Dianthus deltoides*.
 ångs-skårdå, *Serratula tinctoria*.
 ångsull, *Eriophorum polystachyum*.

årenpråis, *Thymus serpyllum*.
 årt, årtar, *Pisum sativum*.
 åsk, *Fraxinus excelsior*.
 åsklunge, *Lobaria pulmonaria* (lav).

åsp, *Populus tremula*.
 åttarnållå, *Alchemilla vulgaris*.

Åkelunge (?), *Verbascum thapsus*.

öblåmmå, ölros, *Filipendula hexapetala*.